



Vigésimo Primer Domingo

Después De Pentecostés

2 De Noviembre De 2025

Alabanza y Adoración....."Nosotros Somos"*
"Ven Como Eres"

Bienvenida E Invocación.....*Jim Loeffler*

Preludio.....*"Para Los Santos".....Linda Morey*

Oración.....*Sue Tiegs*

Celebración De Los Santos

Los Niños Hablan.....*Angela Sutter*

Culto....."Si Somos El Cuerpo"*

Lectura Del Antiguo Testamento (Habakkuk 1:1-14, 2:1-4).....*Tom Woolslayer*

Ofrenda/Ofrenda.....*"Una Cosa Permanece".....Linda Morey*

Ujieres: Christa Craven, Jill Shaffer, Janet Owens, Sharon Lanich

*Doxología/Bendición De Los Dones

Himno #702....."Cantad Con Todos Los Santos En Gloria"*

Lectura del Nuevo Testamento (Lucas 19:1-10)

Mensaje **Cruzando Barreras**

Comunión....."Recuerdo"*

Respondiendo Al Amor de Dios....."Una Cosa Permanece"*

*Bendición/Bendición

Salir de la Canción....."Incomparable"*

*Por favor permanezca de pie.



Iniciar Sesión Con el pad de asistencia

Por favor, registre su asistencia con el teclado. Gracias por ayudarnos a mantener registros lo más precisos posible.



Escuela Dominical De Preescolar A Cuarto Grado

La lección de este domingo para niños desde preescolar hasta cuarto grado, titulada "Círculo del Perdón", nos enseñará que Dios nos perdona cuando nosotros perdonamos a los demás y se centrará en Génesis 25-33.



Coro Comunitario De Acción De Gracias

Nuestra iglesia ha sido invitada a participar en el coro comunitario del Día de Acción de Gracias el 23 de noviembre en la Iglesia Luterana Faith. Realizaremos ensayos después del servicio para que quienes estén interesados puedan aprender las canciones.



Estudio Bíblico De Christa Craven – Mateo

El estudio bíblico de Christa Craven se reunirá los martes a las 6 p. m. en el salón de usos múltiples. Estudiarán el libro de Mateo. Todos son bienvenidos.



SHUMY Estudios Bíblicos Y Cena

Nuestro grupo de jóvenes de secundaria se reúne los jueves y el de preparatoria los martes, ambos de 6:30 a 8:30 p. m. en casa de Sue Tiegs, para cenar y estudiar la Biblia. Consulten el calendario de la iglesia para ver las fechas de las reuniones.



W.o.W. Día Del Juego

Nos reuniremos el sábado 8 de noviembre a las 10:00 h para recoger artículos para EUMA. Consultad la lista en la mesa de W.o.W. en el nártex.



Cena De Bistec Suizo De Otoño

La Primera Iglesia Presbiteriana de Harborcreek celebrará su Cena Anual de Otoño con Filete Suizo el sábado 8 de noviembre, de 16:30 a 18:30 h. Las comidas individuales cuestan \$15 cada una. Para más información, consulte el folleto en el Nártex o en el tablón de anuncios.



Árbol Agradecido

¿Sientes gratitud en estas fiestas? Visita nuestro Árbol de la Gratitud en el nártex y añade tu propia hoja.

¡Llenémoslo de alabanzas al Señor por su bondad!

Reverendo J. Tim Hoover

Celúla: 814-553-0097 | Oficina: 814-899-5962

Correo Electrónico: revthoover@gmail.com

CONTINUAR la misión de buscar, acoger y reunir personas en la comunidad del cuerpo de Cristo.



¿Crees en el poder de la oración? Nosotros sí.

"El viento sopla donde quiere; oyes su sonido, pero no sabes de dónde viene ni adónde va. Así es todo aquel que nace del Espíritu." Juan 3:8

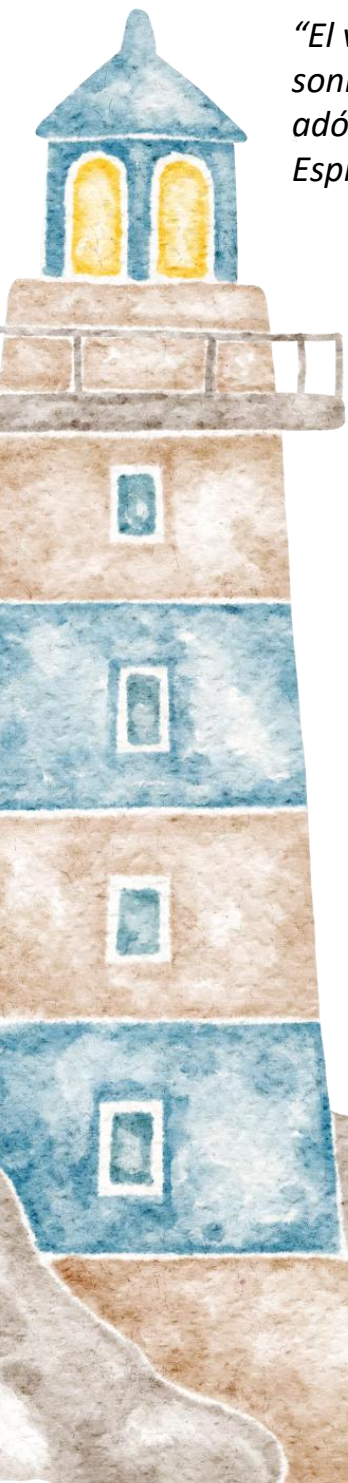
Ninguno de nosotros conoce los planes de Dios. Pero el Espíritu Santo puede conectarnos a través de la oración. Como creemos en el poder y la importancia de la oración, hemos establecido cuatro espacios para la oración en toda la iglesia. Cada espacio tiene un tema central: un faro.

- La guardería de la iglesia
- Una mesa en la rampa detrás del piano
- La biblioteca de la iglesia
- Una mesa fuera del salón de usos múltiples

Por favor, ven antes del culto para orar. O quédate después para orar. Ora siempre que estés en el templo si sientes el llamado. Ora con alguien más. Ora por alguien más.

Debido a que la Torre de Oración del Faro está inutilizable, cada una de 4 áreas está designada con sus propios "faros".

Únete a nosotros mientras elevamos en oración a nuestra iglesia, familias, vecinos, comunidades y al mundo entero.



¿Crees en el poder de la oración? Nosotros sí.

"El viento sopla donde quiere; oyes su sonido, pero no sabes de dónde viene ni adónde va. Así es todo aquel que nace del Espíritu." Juan 3:8

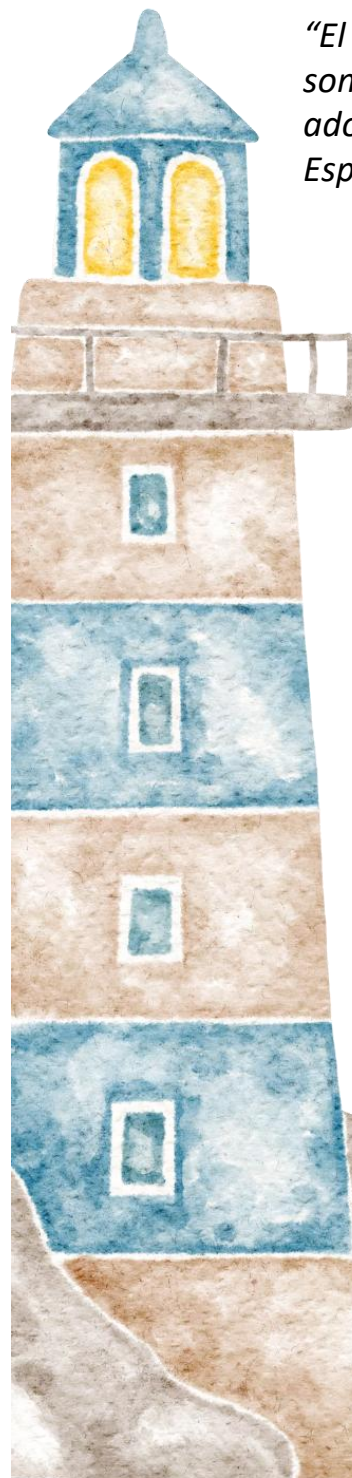
Ninguno de nosotros conoce los planes de Dios. Pero el Espíritu Santo puede conectarnos a través de la oración. Como creemos en el poder y la importancia de la oración, hemos establecido cuatro espacios para la oración en toda la iglesia. Cada espacio tiene un tema central: un faro.

- La guardería de la iglesia
- Una mesa en la rampa detrás del piano
- La biblioteca de la iglesia
- Una mesa fuera del salón de usos múltiples

Por favor, ven antes del culto para orar. O quédate después para orar. Ora siempre que estés en el templo si sientes el llamado. Ora con alguien más. Ora por alguien más.

Debido a que la Torre de Oración del Faro está inutilizable, cada una de 4 áreas está designada con sus propios "faros".

Únete a nosotros mientras elevamos en oración a nuestra iglesia, familias, vecinos, comunidades y al mundo entero.



Alabanza y Adoración:

Nosotros Somos

Cada secreto, cada vergüenza
Cada miedo, cada dolor
Vivimos en la oscuridad
Pero esa no es nuestra esencia
Somos hijos del día

Así que despierta, dormilón, levanta la cabeza
Nacimos para algo más
Lucha contra las sombras, vence a la muerte
Aprovecha al máximo el tiempo que nos queda

Somos la luz del mundo
Somos la ciudad en la colina
Somos la luz del mundo
Tenemos que, tenemos que, tenemos que dejar que la luz brille
Somos la luz del mundo
Somos la ciudad en la colina
Somos la luz del mundo
Tenemos que, tenemos que, tenemos que dejar que la luz brille
Deja que la luz brille, deja que la luz brille

Estamos llamados a difundir la buena noticia
A contarle al mundo la simple verdad
Jesús vino a salvar, hay libertad en su nombre
Dejad que su amor os inunde

Somos la luz del mundo
Somos la ciudad en la colina
Somos la luz del mundo
Tenemos que dejar que la luz brille
Somos la luz del mundo
Somos la ciudad en la colina
Somos la luz del mundo
Tenemos que dejar que la luz brille
Deja que la luz brille, deja que la luz brille

Somos la luz, somos la luz, somos la luz
Así que deja que tu luz brille más fuerte
Somos la luz, somos la luz, somos la luz
Jesús
Tú eres la luz, tú eres la luz, tú eres la luz
Te exaltaremos
Brilla, brilla, brilla

Somos la luz del mundo
Somos la ciudad en la colina
Somos la luz del mundo
Tenemos que dejar que la luz brille
Somos la luz del mundo
Somos la ciudad en la colina
Somos la luz del mundo mundo

Tenemos que, tenemos que, tenemos que dejar que brille la luz

Deja que brille la luz, deja que brille la luz

Alabanza y Adoración:

Ven Como Eres

Sal de la tristeza
De dondequiera que hayas estado
Ven con el corazón roto
Que comience el rescate
Ven y encuentra tu misericordia
Oh pecador, arrodíllate
No hay dolor en la tierra

Que el cielo no pueda sanar
No hay dolor en la tierra

Que el cielo no pueda sanar

Así que deja tus cargas
Deja tu vergüenza
Todos los que están quebrantados
Levanten la mirada
Oh vagabundo, vuelve a casa
No estás muy lejos
Así que deja tu dolor
Deja tu corazón
Ven tal como eres

Hay esperanza para los desesperados
Y para todos los que se han extraviado
Ven a sentarte a la mesa
Ven a probar la gracia
Hay descanso para los cansados
Un descanso que perdura
No hay dolor en la tierra

Que el cielo no pueda curar

Deja tus cargas
Deja tu vergüenza

Todos los que están quebrantados
Levanten la mirada

Oh, vagabundo, vuelve a casa
No estás muy lejos
Deja tu dolor
Deja tu corazón

Ven tal como eres
Ven tal como eres
Cae en sus brazos
Ven tal como eres
Hay alegría para la mañana
Oh, pecador, cálmate
No hay dolor en la tierra

Que el cielo no pueda sanar
No hay dolor en la tierra

Que el cielo no pueda sanar

Deja tus cargas
Deja tu vergüenza

Todos los que están quebrantados
Levanten la mirada

Oh, vagabundo, vuelve a casa
No estás muy lejos
Deja tu dolor
Deja tu corazón
Ven tal como eres
Ven tal como eres
Ven tal como eres

Culto:

Si Somos El Cuerpo

Hoy hay mucha gente en la iglesia
Mientras ella se escabulle, intentando fundirse con
los rostros
Las risas burlonas de las chicas llegan más lejos de lo
que imaginan
Más lejos de lo que imaginan

Pero si somos el cuerpo
¿Por qué no nos extienden sus brazos?
¿Por qué no nos sanan sus manos?
¿Por qué no nos enseñan sus palabras?
Y si somos el cuerpo
¿Por qué no nos guían sus pies?
¿Por qué su amor no les muestra que hay un camino?
Hay un camino

Un viajero está lejos de casa
Se quita el abrigo y se hunde en silencio en la última
fila
El peso de sus miradas críticas
Le dice que sus posibilidades son mejores en el
camino

Pero si somos el cuerpo
¿Por qué no nos extienden sus brazos?
¿Por qué no nos sanan sus manos?
¿Por qué no nos enseñan sus palabras?
Y si somos el cuerpo
¿Por qué no se mueven sus pies?
¿Por qué su amor no les muestra que hay un camino?
Hay un camino

[Puente] Jesús pagó un precio demasiado alto
Para que nosotros decidamos quién viene

Y nosotros somos el cuerpo de Cristo

Si somos el cuerpo
¿Por qué no nos extiende sus brazos?
¿Por qué no nos sana con sus manos?
¿Por qué no nos enseña con sus palabras?
Y si somos el cuerpo
¿Por qué no nos guía?
¿Por qué su amor no les muestra que hay un camino?

Hay un camino
Si somos el cuerpo
¿Por qué no nos extiende sus brazos?
¿Por qué no nos sana con sus manos?
¿Por qué no nos enseña con sus palabras?
Y si somos el cuerpo
¿Por qué no nos guía?
¿Por qué su amor no les muestra que hay un camino?

Jesús es el camino

Himno #702:

Cantad Con Todos Los Santos En Gloria

Cantad con todos los santos en gloria;
¡cantad el canto de la resurrección!
Muerte y dolor, la oscura historia de la tierra,
pertenecen a tiempos pasados.
A nuestro alrededor las nubes se disipan;
pronto cesarán las tormentas del tiempo.
A imagen de Dios, al despertar,
conocemos la paz eterna.

¡Oh, qué gloria, que supera con creces
todo lo que ojo ha visto!
Corazones santos, suplicando por siglos,
jamás concibieron semejante gozo.
Dios lo ha prometido, Cristo lo prepara,
allí en lo alto nos espera la bienvenida;
todo espíritu humilde participa de ella;
Cristo ha cruzado las puertas de la eternidad.

¡Vida eterna! El cielo se regocija: ¡Jesús vive, quien una
vez estuvo muerto!
Unámonos ahora a las voces inmortales;
¡Hijo de Dios, alza tu cabeza!
Patriarcas de tiempos remotos,
santos que anhelan su cielo,
profetas, salmistas, videntes y sabios—
todos aguardan la gloria dada.

¡Vida eterna! ¡Oh, qué maravillas abundan en la fe!
¡Qué gozo desconocido,
cuando en medio de los truenos finales de la tierra,
los santos se presenten ante el trono!
¡Oh, entrar en ese portal luminoso,
contemplar ese firmamento resplandeciente;
conocer, contigo, oh Dios inmortal, a Jesucristo,
a quien tú has enviado!

Himno #702:

Cantad Con Todos Los Santos En Gloria

Cantad con todos los santos en gloria;
¡cantad el canto de la resurrección!
Muerte y dolor, la oscura historia de la tierra,
pertenecen a tiempos pasados.
A nuestro alrededor las nubes se disipan;
pronto cesarán las tormentas del tiempo.
A imagen de Dios, al despertar,
conocemos la paz eterna.

¡Oh, qué gloria, que supera con creces
todo lo que ojo ha visto!
Corazones santos, suplicando por siglos,
jamás concibieron semejante gozo.
Dios lo ha prometido, Cristo lo prepara,
allí en lo alto nos espera la bienvenida;
todo espíritu humilde participa de ella;
Cristo ha cruzado las puertas de la eternidad.

¡Vida eterna! El cielo se regocija: ¡Jesús vive, quien una
vez estuvo muerto!
Unámonos ahora a las voces inmortales;
¡Hijo de Dios, alza tu cabeza!
Patriarcas de tiempos remotos,
santos que anhelan su cielo,
profetas, salmistas, videntes y sabios—
todos aguardan la gloria dada.

¡Vida eterna! ¡Oh, qué maravillas abundan en la fe!
¡Qué gozo desconocido,
cuando en medio de los truenos finales de la tierra,
los santos se presenten ante el trono!
¡Oh, entrar en ese portal luminoso,
contemplar ese firmamento resplandeciente;
conocer, contigo, oh Dios inmortal, a Jesucristo,
a quien tú has enviado!

Comunión:

Recuerdo

Tomo el pan de vida
Quebrado por todos mis
pecados
Tu cuerpo crucificado
Para sanarme por completo

Recordaré la copa
Derramada en sacrificio
Para cambiar este fin de
pecador
Por tu nuevo pacto

Aleluya
Viviré mi vida en recuerdo
Aleluya
Tu promesa no la olvidaré

Caminaré por el sendero de
la salvación
Con temor y temblor
Seguiré tu camino como el
mío
Mientras Cristo se forma en
mí

Aleluya
Viviré mi vida en recuerdo
Aleluya
Tu promesa no la olvidaré

Si alguna vez me extravió
Si alguna vez niego Tu
gracia
Recuérdame el precio que
pagaste
Aleluya
Viviré en tu recuerdo

Has sido tan, tan bueno
conmigo
Has sido tan, tan bueno
conmigo
¡Ay, pensar dónde estaría
Si no fuera por Ti
Si no fuera por Ti

Has sido tan, tan bueno
conmigo
Has sido tan, tan bueno
conmigo
¡Ay, pensar dónde estaría
Si no fuera por Ti
Si no fuera por Ti

Si no fuera por Ti

Tan lejos como las alturas
se separan de las
profundidades
Tan lejos como el este del
oeste
Así de lejos me ha llevado
Tu gracia

Hasta que te vea cara a cara
Hasta que al fin haya ganado mi
carrera
Recuérdame que aún no has
terminado

Aleluya
Aleluya
Aleluya
Viviré en tu recuerdo

Comunión:

Recuerdo

Tomo el pan de vida
Quebrado por todos mis
pecados
Tu cuerpo crucificado
Para sanarme por completo

Recordaré la copa
Derramada en sacrificio
Para cambiar este fin de
pecador
Por tu nuevo pacto

Aleluya
Viviré mi vida en recuerdo
Aleluya
Tu promesa no la olvidaré

Caminaré por el sendero de
la salvación
Con temor y temblor
Seguiré tu camino como el
mío
Mientras Cristo se forma en
mí

Aleluya
Viviré mi vida en recuerdo
Aleluya
Tu promesa no la olvidaré

Si alguna vez me extravió
Si alguna vez niego Tu
gracia
Recuérdame el precio que
pagaste
Aleluya
Viviré en tu recuerdo

Has sido tan, tan bueno
conmigo
Has sido tan, tan bueno
conmigo
¡Ay, pensar dónde estaría
Si no fuera por Ti
Si no fuera por Ti

Has sido tan, tan bueno
conmigo
Has sido tan, tan bueno
conmigo
¡Ay, pensar dónde estaría
Si no fuera por Ti
Si no fuera por Ti

Si no fuera por Ti

Tan lejos como las alturas
se separan de las
profundidades
Tan lejos como el este del
oeste
Así de lejos me ha llevado
Tu gracia

Hasta que te vea cara a cara
Hasta que al fin haya ganado mi
carrera
Recuérdame que aún no has
terminado

Aleluya
Aleluya
Aleluya
Viviré en tu recuerdo



Comunión

Cristo nuestro Señor invita a su mesa a todos los que lo aman, se arrepienten sinceramente de sus pecados y buscan vivir en paz los unos con los otros. Por lo tanto, confesemos nuestros pecados ante Dios y ante los demás.

Dios misericordioso, confesamos que no te hemos amado con todo nuestro corazón. Hemos fallado en ser una iglesia obediente. No hemos cumplido tu voluntad, hemos quebrantado tu ley, nos hemos rebelado contra tu amor, no hemos amado a nuestro prójimo y no hemos escuchado el clamor de los necesitados. Perdónanos, te lo rogamos. Líbranos para una obediencia gozosa, por Jesucristo nuestro Señor. Amén.

¡Buenas noticias! Cristo murió por nosotros cuando aún éramos pecadores; eso demuestra el amor de Dios hacia nosotros. ¡En el nombre de Jesucristo, estás perdonado!

¡En el nombre de Jesucristo, estás perdonado!

El Señor esté con ustedes,
Y también contigo.

Levanten sus corazones.

Los elevamos al Señor.

Demos gracias al Señor nuestro Dios.

Es justo dar gracias y alabarle.

Es justo, bueno y gozoso darte gracias siempre y en todo lugar, Padre Todopoderoso, creador del cielo y de la tierra. Dios de Abraham y Sara, Dios de Miriam y Moisés, Dios de Josué y Débora, Dios de Rut y David, Dios de los sacerdotes y los profetas, Dios de María y José, Dios de los apóstoles y los mártires, Dios de nuestros padres y madres, Dios de nuestros hijos por todas las generaciones.

Por eso, con tu pueblo en la tierra y toda la corte celestial, alabamos tu nombre y nos unimos a su himno eterno:

Santo, santo, santo es el Señor, Dios de poder y majestad; llenos están el cielo y la tierra de tu gloria. ¡Hosanna en las alturas! Bendito el que viene en el nombre del Señor. ¡Hosanna en las alturas!

Santo eres, y bendito es tu Hijo Jesucristo.

Por el bautismo de su sufrimiento, muerte y resurrección, diste a luz a tu Iglesia, nos liberaste de la esclavitud del pecado y la muerte, y creaste con nosotros un nuevo convento mediante el agua y el Espíritu.

La noche en que se entregó por nosotros, tomó pan, te dio gracias, lo partió, se lo dio a sus discípulos y les dijo: «Tomen y coman; esto es mi cuerpo, que se entrega por ustedes. Hagan esto en memoria mía».

Después de la cena, tomó la copa, te dio gracias, se la dio a sus discípulos y les dijo: «Beban todos de ella, porque esta es mi sangre de la nueva alianza, que se derrama por ustedes y por muchos para el perdón de los pecados. Hagan esto, cada vez que la beban, en memoria mía».

Y así, en memoria de estas poderosas obras que hiciste en Jesucristo, nos ofrecemos en alabanza y acción de gracias como sacrificio santo y vivo, en unión con la ofrenda de Cristo por nosotros, al proclamar el misterio de la fe.

Cristo ha muerto; Cristo ha resucitado; Cristo volverá.

Derrama tu Espíritu Santo sobre nosotros aquí reunidos y sobre estos dones de pan y vino. Que sean para nosotros el cuerpo y la sangre de Cristo, para que seamos para el mundo el cuerpo de Cristo, redimidos por su sangre.

Renueva nuestra comunión con todos tus santos.

Ya que estamos rodeados de una nube tan grande de testigos, fortalécenos para correr con perseverancia la carrera que tenemos por delante, puestos los ojos en Jesús, autor y consumidor de nuestra fe.

Por tu Espíritu, haznos uno con Cristo, y uno con los demás, y uno en el servicio a todo el mundo, hasta que Cristo regrese en su victoria final y participemos de su banquete celestial.

Por tu Hijo Jesucristo, con el Espíritu Santo en tu santa Iglesia, a ti es toda la honra y la gloria, Padre todopoderoso, ahora y por siempre.
Amén.

Respondiendo Al Amor de Dios:

Una Cosa Permanece

Más alto que las montañas que enfrento
Y más fuerte que el poder de la tumba
Constante en la prueba y el cambio
Esto permanece

Y tu amor nunca falla, nunca se rinde
Nunca me abandona
Y tu amor nunca falla, nunca se rinde
Nunca me abandona
Y tu amor nunca falla, nunca se rinde
Nunca me abandona

Y sigue y sigue y sigue y sigue
Inunda y satisface mi alma
Y nunca, jamás, tendré que tener miedo

Porque esto permanece
Esto permanece

Y tu amor nunca falla, nunca se rinde
Nunca me abandona
Y tu amor nunca falla, nunca se rinde
Nunca me abandona
Y tu amor nunca falla, nunca se rinde
Nunca me abandona
Tu amor, tu amor

Y en la muerte y en la vida

Estoy confiado y protegido por
El poder de Tu gran amor
Mi deuda está pagada
No hay nada que pueda separar
Mi corazón de Tu gran amor

Porque Tu amor nunca falla, nunca se rinde
Nunca me abandona
Tu amor nunca falla, nunca se rinde
Nunca me abandona
Tu amor nunca falla, nunca se rinde
Nunca me abandona
Tu amor

Y sigue y sigue y sigue y sigue
Inunda y satisface mi alma
Y nunca, jamás, tendré que tener miedo

Porque esto permanece
Esto permanece, permanece

Tu amor nunca falla, nunca se rinde
Nunca me abandona
Tu amor nunca falla, nunca se rinde
Nunca me abandona
Tu amor nunca falla, nunca se rinde
Nunca me abandona Yo
Tu amor

Y en la muerte y en la vida

Confío y me protejo en
El poder de Tu gran amor
Mi deuda está saldada
Nada puede separar
Mi corazón de Tu gran amor

Salir de la Canción:

Incomparable

Hijo del Hombre, Grande Soy, Rey del cielo
Hijo de Dios, tú tienes el control de mis días
Cordero Santo, Cordero sin mancha
Digno eres, yo no
Ante tu trono me postro asombrado

Toda lengua confesará y toda rodilla se doblará
A Jesucristo el Señor por siempre, escucha nuestras
alabanzas ahora

[Tu nombre es incomparable
Tu nombre es invaluable
Tu nombre significa más de lo que puedo
comprender
Estás muy por encima de mí
Tu amor
Va más allá de cualquier amor

Consejero Admirable
Raíz de David, lucero del alba
Tú eres el camino, la verdad, la vida
León de la tribu de Judá
Dios Poderoso eres tú
El único sacrificio perfecto

Toda lengua confesará y toda rodilla se doblará
Ante Jesucristo el Señor por siempre, escuchen
nuestras alabanzas ahora

Tu nombre es incomparable
Tu nombre es invaluable
Tu nombre significa más de lo que puedo
comprender
Estás muy por encima de mí
La forma en que me amas
Va más allá de cualquier amor

En tu nombre tomaste al ciego
Y le devolviste la vista
En tu nombre tomaste al muerto
Y le trajiste la vida
En tu nombre tomaste a este prisionero
Y abriste las puertas

Y cantaré ante tu trono
Por siempre

Tu nombre es incomparable
Tu nombre es invaluable

Tu nombre significa más de lo que puedo
comprender
Estás muy por encima de mí

La forma en que me amas
Va más allá de cualquier amor

Tu nombre es incomparable
Tu nombre es invaluable

Tu nombre significa más de lo que puedo
comprender
Estás muy por encima de mí

La forma en que me amas
Va más allá de cualquier amor